

SEATER WITH CRIMP FOR RIFLE CALIBERS - TRIEBEL Seater with Crimp - 10.36x77 - 1 1/4"

Bullet Seater with crimp (Seat)

Our standard bullet seaters guide the bullet in an exact guide bushing. This ensures good accuracy.

The Bullet Seater is the solid choice for quickly seating the bullet.

As standard, the Bullet Seater offers the option to crimp the mouth of the cartridge case. This means that you can work with or without a crimp.

The seater-head can be easily replaced to another type. We offer various types of seater-heads.

Choosing the correct seater head for the bullet used often improves concentricity significantly.

Specs:

- Thread: 1 1/4"

All relevant components have an article number for easy reordering if necessary.

You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

[The manual can be found here](#)

Attributes

- Name: TRIEBEL Seater with Crimp - 10.36x77 - 1 1/4"
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2008779
- Mfr. No.: 3541014
- Cartridge: 10.36x77mm
- Die Style: Bullet Seating Die
- Threads: 1 1/4"
- Delivery weight: 0.75kg

NO IMAGE
AVAILABLE

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die TRIEBEL GECHOSSETZMATRIZE MIT CRIMPFUNKTION FÜR LANGWAFFENKALIBER TRIEBEL](#)
- [English: Safety Instruction Guide for TRIEBEL Seater with Crimp for Rifle Calibers](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Asiento de Projectiles con Crimpado TRIEBEL](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Siège de Balle avec Crimp pour Calibres de Fusil TRIEBEL](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Seatore TRIEBEL con Crimp per Calibri di Fucile](#)
- [Norsk: Sikkerhetsinstruksjonsguide for TRIEBEL Seater med Crimp for Rifle Kaliber](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Wkładki do Pocisków TRIEBEL Seater z Crimpem](#)
- [Suomi: TRIEBEL SEATER WITH CRIMP Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för TRIEBEL SEATER MED CRIMP FÖR RIFLE CALIBERS](#)
- [Český: Návod k obsluze a bezpečnostní pokyny pro TRIEBEL SEATER S CRIMPEM](#)

Sicherheitshinweise für die TRIEBEL GECHOSSETZMATRIZE MIT CRIMPFUNKTION FÜR LANGWAFFENKALIBER TRIEBEL

Einleitung

Vielen Dank, dass Sie sich für die TRIEBEL Geschoßsetzmatrize entschieden haben. Diese Matrize ist speziell für die Verwendung mit Langwaffenkalibern konzipiert und bietet eine Crimpfunktion für einen sicheren Geschoßsitz. Um die Sicherheit und Effektivität bei der Verwendung dieses Produkts zu gewährleisten, lesen Sie bitte diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch.

Allgemeine Sicherheitshinweise

- Achten Sie darauf, dass die Matrize nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Halten Sie die Matrize und alle Zubehörteile außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Verwenden Sie die Matrize nur in gut belüfteten Bereichen, um das Einatmen von Staub oder anderen schädlichen Partikeln zu vermeiden.
- Überprüfen Sie vor der Verwendung die Matrize auf Beschädigungen. Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung aufweist.
- Befolgen Sie alle Anweisungen zur Installation und Verwendung, um Verletzungen oder Schäden zu vermeiden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwenden Sie die Matrize nur mit den empfohlenen Geschossarten. Eine falsche Verwendung kann zu Fehlfunktionen oder Verletzungen führen.
- Achten Sie darauf, dass die Matrize korrekt in Ihrer Ladepresse installiert ist, um einen sicheren Betrieb zu gewährleisten.
- Tragen Sie bei der Arbeit mit der Matrize immer geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe.
- Arbeiten Sie niemals mit der Matrize, wenn Sie müde oder abgelenkt sind.
- Halten Sie die Arbeitsumgebung sauber und aufgeräumt, um Stolperfallen zu vermeiden.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Installation der Matrize

- Stellen Sie sicher, dass Ihre Ladepresse ordnungsgemäß aufgestellt und stabil ist.
- Schrauben Sie die Matrize mit dem Gewinde von 1 1/4" fest in die Ladepresse ein.
- Überprüfen Sie, ob die Matrize sicher sitzt und keine Lockerheit aufweist.

2. Verwendung der Matrize

- Wählen Sie den passenden Setzstempel für das verwendete Geschoss aus und setzen Sie ihn in die Matrize ein.
- Führen Sie das Geschoss in die Führungsbuchse ein, bis es sicher sitzt.
- Wenn Sie die Crimpfunktion verwenden möchten, stellen Sie sicher, dass der Stempel korrekt eingestellt ist, um einen festen Sitz zu gewährleisten.
- Betätigen Sie die Ladepresse gleichmäßig und mit kontrollierter Kraft, um das Geschoss präzise zu setzen.

3. Nach der Verwendung

- Reinigen Sie die Matrize nach jedem Gebrauch, um Rückstände zu entfernen.
- Bewahren Sie die Matrize an einem trockenen und sicheren Ort auf, fern von Feuchtigkeit und extremen Temperaturen.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie die Matrize gemäß den örtlichen Vorschriften für die Entsorgung von Metallwaren.
- Achten Sie darauf, dass keine Teile in die Umwelt gelangen.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Anliegen zu Sicherheit und Gebrauch der TRIEBEL Geschoßsetzmatrize wenden Sie sich bitte an den entsprechenden Ansprechpartner in Ihrer Region. Überprüfen Sie regelmäßig die EUSicherheitsgatePlattform auf Rückrufinformationen und Sicherheitsupdates zu diesem Produkt.

Bitte beachten Sie, dass diese Sicherheitshinweise nicht alle möglichen Gefahren abdecken können. Es liegt in Ihrer Verantwortung, sicherzustellen, dass Sie alle notwendigen Vorkehrungen treffen, um sicher mit diesem Produkt zu arbeiten.

Safety Instruction Guide for TRIEBEL Seater with Crimp for Rifle Calibers

Introduction

Thank you for choosing the TRIEBEL Seater with Crimp for Rifle Calibers. This product is designed to enhance your reloading experience by providing reliable and accurate bullet seating. To ensure safe and effective use of this product, please read and follow these safety instructions carefully.

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose.
- Always wear appropriate safety gear, such as safety glasses and hearing protection, when using this product.
- Keep the work area clean and free from distractions.
- Store the product in a safe place, away from children and unauthorized users.
- Regularly inspect the product for any signs of wear or damage before use.
- Follow all local laws and regulations related to reloading and firearms.

Specific Safety Precautions for Use

- Always verify that the seaterhead is securely attached before use to prevent accidents.
- Do not exceed the recommended specifications for your ammunition.
- Use only compatible bullet types with the seaterhead to ensure proper seating and crimping.
- Avoid using the product if you are under the influence of drugs or alcohol.
- If you experience any unusual noises or resistance during operation, stop using the product immediately and inspect for issues.
- Be aware of your surroundings and ensure that no one is in close proximity while operating the product.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation of the SeaterHead:

- Ensure the die is clean and free of debris.
- Choose the appropriate seaterhead based on the bullet type you will be using.
- Securely attach the seaterhead to the die by following the manufacturer's instructions.

2. Using the Bullet Seater:

- Set up your reloading press according to the manufacturer's guidelines.
- Adjust the die to the desired seating depth.
- Insert a cartridge case into the press and place a bullet on top.
- Pull the handle to seat the bullet into the cartridge case.
- If crimping is desired, adjust the die accordingly and repeat the process.

3. PostUsage Care:

- Clean the seaterhead and die after each use to prevent corrosion and buildup.
- Store the product in a dry, secure location.

Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or worn components in accordance with local regulations.
- Do not throw the product in general waste; instead, check for recycling options or hazardous waste disposal facilities in your area.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the TRIEBEL Seater with Crimp, please refer to the product manual or contact the manufacturer directly. Always ensure that you have the correct article number for easy reordering of parts or accessories.

By following these safety instructions, you can help ensure a safe and successful reloading experience with your TRIEBEL Seater with Crimp for Rifle Calibers. Thank you for prioritizing safety and compliance with the EU General Product Safety Regulation.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Asiento de Projectiles con Crimpado TRIEBEL

Introducción

Gracias por elegir el Asiento de Projectiles con Crimpado TRIEBEL para calibres de rifle. Este producto está diseñado para ofrecerte una experiencia de recarga precisa y segura. Asegúrate de seguir todas las instrucciones de seguridad y uso para maximizar tu seguridad y la de otros.

Directrices Generales de Seguridad

- **Uso Seguro del Producto:** Asegúrate de usar el Asiento de Projectiles de acuerdo con las instrucciones. Un uso inadecuado puede resultar en lesiones o daños.
- **Verificación de Piezas:** Antes de cada uso, verifica que todas las piezas estén en buen estado y correctamente instaladas.
- **Almacenamiento:** Guarda el producto en un lugar seco y fuera del alcance de los niños.
- **Manejo de Materiales Peligrosos:** Si trabajas con pólvora o materiales explosivos, sigue todas las normativas de seguridad aplicables.
- **Protección Personal:** Usa siempre gafas de seguridad y guantes al manipular proyectiles y componentes de recarga.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Inspección del Producto:** Antes de usar el Asiento de Projectiles, inspecciona visualmente el producto en busca de daños o desgastes.
- **Uso de Componentes Apropriados:** Asegúrate de usar solo proyectiles y casquillos compatibles con el Asiento de Projectiles.
- **Evitar Sobrecargas:** No excedas las especificaciones de carga recomendadas para evitar accidentes.
- **Uso en Área Bien Ventilada:** Trabaja en un área bien ventilada para minimizar la exposición a vapores o polvos.
- **Mantener Alejado de Fuentes de Ignición:** Mantén el producto alejado de llamas abiertas y chispas.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación:

- Asegúrate de que la prensa de recarga esté apagada antes de instalar el Asiento de Projectiles.
- Atornilla el Asiento de Projectiles en la prensa usando la rosca de 1 1/4".
- Asegúrate de que esté firmemente en su lugar antes de comenzar a usarlo.

2. Uso:

- Coloca un casquillo vacío en la prensa.
- Selecciona la cabeza de asiento adecuada para el proyectil que vas a usar.
- Inserta el proyectil en el casquillo.
- Baja el mango de la prensa para asentar el proyectil en el casquillo.
- Si decides usar el crimpado, ajusta la configuración de la prensa según sea necesario.
- Retira el cartucho terminado y verifica que el proyectil esté asentado correctamente.

Instrucciones de Eliminación

- **Eliminación de Residuos:** Los residuos de pólvora y otros materiales deben ser eliminados de acuerdo con las normativas locales sobre residuos peligrosos.

- **Reciclaje:** Considera reciclar componentes metálicos y plásticos siempre que sea posible.
- **Descarte Seguro:** Si el producto está dañado o ya no se usa, deséchalo de manera segura para evitar accidentes.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta o asistencia relacionada con la seguridad del producto, asegúrate de contactar a un punto de contacto en la UE. Mantente informado sobre cualquier actualización o alerta de seguridad a través de la plataforma de Safety Gate de la UE.

Recuerda: Tu seguridad y la de los demás es la prioridad. Sigue estas instrucciones y directrices para garantizar un uso seguro del Asiento de Projectiles con Crimpado TRIEBEL.

Guide de Sécurité pour le Siège de Balle avec Crimp pour Calibres de Fusil TRIEBEL

Introduction

Merci d'avoir choisi le Siège de Balle avec Crimp pour Calibres de Fusil TRIEBEL. Ce produit est conçu pour améliorer ton expérience de rechargement en offrant un positionnement fiable et précis des balles. Pour garantir une utilisation sûre et efficace de ce produit, lis et suis attentivement ces instructions de sécurité.

Lignes Directrices Générales de Sécurité

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement à des fins prévues.
- Porte toujours un équipement de protection approprié, comme des lunettes de sécurité et des protections auditives, lors de l'utilisation de ce produit.
- Garde ton espace de travail propre et exempt de distractions.
- Range le produit dans un endroit sûr, loin des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Inspecte régulièrement le produit pour tout signe d'usure ou de dommage avant utilisation.
- Suis toutes les lois et réglementations locales relatives au rechargement et aux armes à feu.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Vérifie toujours que la tête de siège est solidement fixée avant utilisation pour éviter les accidents.
- Ne dépasse pas les spécifications recommandées pour tes munitions.
- Utilise uniquement des types de balles compatibles avec la tête de siège pour garantir un bon positionnement et crimpage.
- Évite d'utiliser le produit si tu es sous l'influence de drogues ou d'alcool.
- Si tu entends des bruits inhabituels ou ressens une résistance pendant l'opération, arrête immédiatement d'utiliser le produit et inspecte-le pour détecter des problèmes.
- Sois conscient de ton environnement et assure-toi qu'aucune personne ne se trouve à proximité pendant l'utilisation du produit.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation de la Tête de Siège :

- Assure-toi que le die est propre et exempt de débris.
- Choisis la tête de siège appropriée en fonction du type de balle que tu vas utiliser.
- Fixe solidement la tête de siège au die en suivant les instructions du fabricant.

2. Utilisation du Siège de Balle :

- Configure ton presse de rechargement selon les directives du fabricant.
- Ajuste le die à la profondeur de siège souhaitée.
- Insère une douille dans la presse et place une balle sur le dessus.
- Tire sur la manivelle pour enfoncer la balle dans la douille.
- Si un crimpage est souhaité, ajuste le die en conséquence et répète le processus.

3. Entretien PostUtilisation :

- Nettoie la tête de siège et le die après chaque utilisation pour prévenir la corrosion et l'accumulation.
- Range le produit dans un endroit sec et sécurisé.

Instructions d'Élimination

- Élimine tous les composants endommagés ou usés conformément aux réglementations locales.
- Ne jette pas le produit dans les déchets généraux ; vérifie plutôt les options de recyclage ou les installations d'élimination des déchets dangereux dans ta région.

Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant le Siège de Balle avec Crimp TRIEBEL, consulte le manuel du produit ou contacte directement le fabricant. Assure-toi toujours d'avoir le bon numéro d'article pour un réapprovisionnement facile des pièces ou accessoires.

En suivant ces instructions de sécurité, tu peux contribuer à garantir une expérience de rechargement sûre et réussie avec ton Siège de Balle avec Crimp pour Calibres de Fusil TRIEBEL. Merci de prioriser la sécurité et la conformité avec le Règlement Général sur la Sécurité des Produits de l'UE.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Seatore TRIEBEL con Crimp per Calibri di Fucile

Introduzione

Grazie per aver scelto il Seatore TRIEBEL con Crimp per Calibri di Fucile. Questo prodotto è progettato per migliorare la tua esperienza di ricarica fornendo un posizionamento affidabile e preciso del proiettile. Per garantire un uso sicuro ed efficace di questo prodotto, ti preghiamo di leggere e seguire attentamente queste istruzioni di sicurezza.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il prodotto venga utilizzato solo per lo scopo previsto.
- Indossa sempre dispositivi di protezione adeguati, come occhiali di sicurezza e protezioni per l'udito, quando usi questo prodotto.
- Mantieni l'area di lavoro pulita e priva di distrazioni.
- Conserva il prodotto in un luogo sicuro, lontano da bambini e utenti non autorizzati.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni prima dell'uso.
- Segui tutte le leggi e i regolamenti locali relativi alla ricarica e alle armi da fuoco.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Verifica sempre che la testa del seatore sia saldamente fissata prima dell'uso per prevenire incidenti.
- Non superare le specifiche raccomandate per la tua munizione.
- Utilizza solo tipi di proiettile compatibili con la testa del seatore per garantire un corretto posizionamento e crimpatura.
- Evita di utilizzare il prodotto se sei sotto l'influenza di droghe o alcol.
- Se senti rumori insoliti o resistenza durante l'operazione, interrompi immediatamente l'uso del prodotto e controlla eventuali problemi.
- Fai attenzione all'ambiente circostante e assicurati che nessuno sia nelle vicinanze mentre utilizzi il prodotto.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione della Testa del Seatore:

- Assicurati che la matrice sia pulita e priva di detriti.
- Scegli la testa del seatore appropriata in base al tipo di proiettile che utilizzerai.
- Fissa saldamente la testa del seatore alla matrice seguendo le istruzioni del produttore.

2. Utilizzo del Seatore di Proiettili:

- Configura la tua pressa di ricarica secondo le linee guida del produttore.
- Regola la matrice alla profondità di posizionamento desiderata.
- Inserisci un bossolo nella pressa e posiziona un proiettile sopra.
- Tira la maniglia per posizionare il proiettile nel bossolo.
- Se desideri crimpare, regola la matrice di conseguenza e ripeti il processo.

3. Cura PostUso:

- Pulisci la testa del seatore e la matrice dopo ogni utilizzo per prevenire la corrosione e l'accumulo.
- Conserva il prodotto in un luogo asciutto e sicuro.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci eventuali componenti danneggiati o usurati in conformità con le normative locali.
- Non gettare il prodotto nei rifiuti generali; controlla invece le opzioni di riciclaggio o le strutture di smaltimento di rifiuti pericolosi nella tua area.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per qualsiasi domanda o preoccupazione riguardante il Seatore TRIEBEL con Crimp, ti preghiamo di fare riferimento al manuale del prodotto o contattare direttamente il produttore. Assicurati sempre di avere il numero articolo corretto per facilitare il riordino di pezzi o accessori.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi contribuire a garantire un'esperienza di ricarica sicura e di successo con il tuo Seatore TRIEBEL con Crimp per Calibri di Fucile. Grazie per aver dato priorità alla sicurezza e alla conformità con il Regolamento Generale sulla Sicurezza dei Prodotti dell'UE.

Sikkerhetsinstruksjonsguide for TRIEBEL Seater med Crimp for Rifle Kaliber

Introduksjon

Takk for at du valgte TRIEBEL Seater med Crimp for Rifle Kaliber. Dette produktet er designet for å forbedre din omlastingopplevelse ved å tilby pålitelig og nøyaktig prosjektilsetting. For å sikre trygg og effektiv bruk av dette produktet, vennligst les og følg disse sikkerhetsinstruksjonene nøye.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet kun brukes til sitt tiltenkte formål.
- Bruk alltid passende sikkerhetsutstyr, som vernebriller og hørselvern, når du bruker dette produktet.
- Hold arbeidsområdet rent og fritt for distraksjoner.
- Oppbevar produktet på et trygt sted, utilgjengelig for barn og uautoriserte brukere.
- Inspiser produktet regelmessig for tegn på slitasje eller skade før bruk.
- Følg alle lokale lover og forskrifter relatert til omlasting og skytevåpen.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Verifiser alltid at setterhodet er sikkert festet før bruk for å unngå ulykker.
- Ikke overskrid de anbefalte spesifikasjonene for ammunisjonen din.
- Bruk kun compatible prosjektiltyper med setterhodet for å sikre riktig setting og crimping.
- Unngå å bruke produktet hvis du er under påvirkning av rusmidler eller alkohol.
- Hvis du opplever uvanlige lyder eller motstand under drift, stopp bruken av produktet umiddelbart og inspiser for problemer.
- Vær oppmerksom på omgivelsene dine og sørg for at ingen er i nærheten mens du betjener produktet.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Installasjon av Setterhodet:

- Sørg for at die er ren og fri for smuss.
- Velg det passende setterhodet basert på prosjektiltypen du skal bruke.
- Fest setterhodet sikkert til die i henhold til produsentens instruksjoner.

2. Bruk av Bullet Seater:

- Sett opp omlastingspressen i henhold til produsentens retningslinjer.
- Juster die til ønsket settedypde.
- Sett inn en patronhylse i pressen og plasser et prosjektil på toppen.
- Trekk håndtaket for å sette prosjektilen i patronhylsen.
- Hvis crimping er ønsket, juster die deretter og gjenta prosessen.

3. Etter Brukspleie:

- Rengjør setterhodet og die etter hver bruk for å forhindre korrosjon og opphopning.
- Oppbevar produktet på et tørt, sikkert sted.

Avfallsinstruksjoner

- Kaste eventuelle skadde eller slitte komponenter i samsvar med lokale forskrifter.
- Ikke kast produktet i vanlig avfall; sjekk i stedet for resirkuleringsalternativer eller farlig avfallsdeponering

i ditt område.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål eller bekymringer angående TRIEBEL Seater med Crimp, vennligst referer til produktmanualen eller kontakt produsenten direkte. Sørg alltid for at du har det riktige artikkelnummeret for enkel bestilling av deler eller tilbehør.

Ved å følge disse sikkerhetsinstruksjonene kan du bidra til å sikre en trygg og vellykket omlastingsopplevelse med din TRIEBEL Seater med Crimp for Rifle Kaliber. Takk for at du prioriterer sikkerhet og overholdelse av EU's generelle produkt sikkerhetsforskrift.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Wkładki do Pocisków TRIEBEL Seater z Crimpem

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup wkładki do pocisków TRIEBEL Seater z crimpem. Niniejsza instrukcja ma na celu zapewnienie bezpiecznego użytkowania produktu oraz dostarczenie niezbędnych informacji dotyczących jego instalacji i użytkowania. Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi wytycznymi.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Zapewnij, że produkt jest używany zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia.
- Nie używaj produktu, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub wypadki odpowiednim władzom.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Używaj wkładki wyłącznie z odpowiednimi kalibrami broni, zgodnie z instrukcją.
- Zawsze noś odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne, podczas używania produktu.
- Unikaj kontaktu z niebezpiecznymi substancjami chemicznymi podczas czyszczenia lub konserwacji.
- Upewnij się, że wszystkie elementy są prawidłowo zainstalowane przed użyciem.
- Nie modyfikuj produktu w sposób, który mógłby wpłynąć na jego bezpieczeństwo.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie do Użycia:

- Upewnij się, że masz odpowiednie narzędzia do instalacji.
- Sprawdź, czy wszystkie części są obecne i nieuszkodzone.

2. Instalacja:

- Zainstaluj wkładkę w odpowiedniej tulei, upewniając się, że jest prawidłowo osadzona.
- Dostosuj głowicę wkładki do używanego pocisku, aby zapewnić optymalną współosiowość.

3. Użytkowanie:

- Używaj wkładki zgodnie z zaleceniami producenta.
- Monitoruj proces osadzania pocisku, aby upewnić się, że wszystko przebiega prawidłowo.
- W przypadku wystąpienia jakichkolwiek problemów, zatrzymaj się i sprawdź instalację.

4. Czyszczenie i Konserwacja:

- Regularnie czyść wkładkę z zanieczyszczeń, aby zapewnić jej długowieczność.
- Sprawdź, czy nie występują oznaki zużycia, takie jak pęknięcia lub wgniecenia.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj produktu do ogólnych odpadów, jeśli zawiera niebezpieczne materiały.

- Skontaktuj się z lokalnymi służbami ochrony środowiska w celu uzyskania informacji o prawidłowej utylizacji.

Informacje Kontaktowe w Sprawie Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa produktu lub potrzeby uzyskania dodatkowych informacji, zachęcamy do kontaktu z odpowiednimi służbami wsparcia.

Dziękujemy za wybór wkładki do pocisków TRIEBEL Seater z crimpem. Dbaj o swoje bezpieczeństwo i bezpieczeństwo innych, przestrzegając powyższych wytycznych.

TRIEBEL SEATER WITH CRIMP Turvallisuusohjeet

Johdanto

Tervetuloa TRIEBEL Seater with Crimp tuotteen käyttöohjeeseen. Tämä ohje tarjoaa tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita, jotta voit käyttää tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille, ja että se on säilytetty lasten ulottumattomissa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä. Varmista, että siinä ei ole vaurioita tai puutteita.
- Käytä tuotetta vain siihen tarkoitukseen, johon se on suunniteltu.
- Noudata aina valmistajan ohjeita ja suosituksia.
- Ilmoita mahdollisista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista viranomaisille.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- Käytä suojavarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun käsittelet tuotetta.
- Varmista, että työskentelyalueesi on hyvin valaistu ja siisti.
- Vältä liiallista voimaa tuotteen käytössä, jotta vältät vahinkoja.
- Älä käytä tuotetta, jos olet väsynyt tai huonovointinen.
- Pidä kaikki työkalut ja lisävarusteet järjestyksessä ja turvallisessa paikassa.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Varmista, että työpöytä on tasainen ja tukeva.
- Kiinnitä patruunansijoitin tukevasti työpöytään.
- Tarkista, että kaikki osat ovat kunnolla paikoillaan ennen käyttöä.

2. Käyttö

- Aseta patruuna paikalleen ohjeiden mukaan.
- Käytä puristusominaisuutta tarvittaessa, mutta varmista, että se on oikein säädetty.
- Vaihda sijoituspää tarvittaessa ja varmista, että uusi pää on yhteensopiva käytettävän luodin kanssa.
- Seuraa tarkasti luodin asettamista varmistaaksesi tarkan ja turvallisen käytön.

Hävittämisohjeet

- Hävitä tuote paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaisesti.
- Varmista, että kaikki osat on hävitetty turvallisesti, eikä niitä voida käyttää uudelleen vaarallisesti.
- Kierrätä mahdolliset materiaalit, kuten metalli ja muovi, ympäristöystävällisesti.

Lisätietoja

Jos tarvitset lisäohjeita tai tukea tuotteen käytössä, ota yhteyttä valmistajaan tai tarkista käyttöopas.

Muista, että turvallisuus on ensisijainen prioriteetti. Noudata näitä ohjeita varmistaaksesi turvallinen ja tehokas käyttö TRIEBEL Seater with Crimp tuotteelle.

Säkerhetsinstruktioner för TRIEBEL SEATER MED CRIMP FÖR RIFLE CALIBERS

Introduktion

Tack för att du valt TRIEBEL Seater med Crimp. Denna produkt är designad för att effektivt sätta kulor i patronhylsor och säkerställa noggrannhet vid användning. För att säkerställa säker och korrekt användning av produkten, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten i enlighet med tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera produkten för skador innan användning. Använd inte om den är skadad.
- Förvara produkten på en säker plats, utom räckhåll för barn.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till myndigheterna.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser genom EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder vid användning

- Använd skyddsglasögon för att skydda ögonen mot skräp och partiklar som kan uppstå under användning.
- Använd handskar för att skydda händerna från skarpa kanter och för att undvika kontakt med kemikalier.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från skräp för att förhindra olyckor.
- Kontrollera att alla delar är korrekt monterade innan du påbörjar användningen.
- Undvik att använda produkten i närheten av öppen eld eller andra källor till brand.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av Seater:

- Skruva fast Seater i laddverktyget med gängan 1 1/4".
- Kontrollera att Seater är ordentligt åtdragen.

2. Användning av Seater:

- Placera kulan i setarhuvudet.
- Justera inställningarna för att säkerställa korrekt höjd och tryck.
- Tryck ner handtaget för att sätta kulan i patronhylsan.
- Om du använder crimp, se till att justeringen är korrekt för att undvika över eller undercrimpning.
- Byt ut setarhuvudet vid behov för att passa olika typer av kulor.

3. Underhåll:

- Rengör produkten efter varje användning för att förhindra uppbyggnad av skräp.
- Kontrollera regelbundet för tecken på slitage och byt ut delar vid behov.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kasta alla oanvända eller skadade delar i enlighet med lokala avfallshanteringsföreskrifter.
- Återvinn material där det är möjligt, och följ lokala riktlinjer för återvinning av metall och plast.

Kontaktinformation för vidare stöd

För ytterligare frågor eller support, vänligen kontakta tillverkarens kundtjänst eller besök deras officiella webbplats. Se till att ha produktens artikelnummer till hands för snabbare hjälp.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av din TRIEBEL Seater med Crimp. Tack för att du bidrar till en säker användning av produkter!

Návod k obsluze a bezpečnostní pokyny pro TRIEBEL SEATER S CRIMPEM

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili TRIEBEL Seater s Crimpem pro puškové kalibry. Tento produkt byl navržen tak, aby poskytoval vysokou přesnost a flexibilitu při usazení nábojů. Abychom zajistili vaši bezpečnost a maximální výkon produktu, prosím, pečlivě si přečtěte následující bezpečnostní pokyny a návody.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím výrobku si důkladně přečtěte tento návod.
- Udržujte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Používejte výrobek pouze pro zamýšlený účel.
- Zkontrolujte výrobek před použitím, zda neobsahuje poškozené nebo chybějící části.
- Pokud zjistíte jakékoli poškození, výrobek nepoužívejte a obraťte se na prodejce.

Specifické bezpečnostní opatření při použití

- Při manipulaci s náboji a seaterem dodržujte standardní bezpečnostní postupy pro práci s municí.
- Používejte ochranné brýle a rukavice, abyste se chránili před možným zraněním.
- Nikdy nezapomeňte na bezpečnostní pokyny k používání střelných zbraní.
- Před použitím se ujistěte, že je seater správně nastaven a upevněn.
- Pokud používáte crimp, dbejte na to, abyste neaplikovali příliš velký tlak, což by mohlo poškodit nábojnici.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Příprava na použití:

- Zkontrolujte, zda máte všechny potřebné komponenty.
- Ujistěte se, že máte správnou hlavu seateru pro váš náboj.

2. Instalace:

- Upevněte seater do vašeho reloading pressu podle pokynů výrobce.
- Ujistěte se, že je seater pevně a správně namontován.

3. Použití:

- Vložte nábojnici do vodicí vložky seateru.
- Pomalu a rovnoměrně stiskněte páku reloading pressu, dokud není náboj usazen.
- Pokud používáte crimp, nastavte požadované množství crimpování a opakujte proces.

4. Údržba:

- Po každém použití důkladně vyčistěte seater a zkontrolujte, zda neobsahuje zbytky prachu nebo oleje.
- Pravidelně kontrolujte opotřebení hlav seateru a v případě potřeby ji vyměňte.

Pokyny pro likvidaci

- Výrobek a jeho části likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Nezahrnujte výrobek do běžného odpadu, pokud obsahuje nebezpečné materiály.

- Zeptejte se místních úřadů na správné metody recyklace nebo likvidace.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo problémy s výrobkem se obraťte na svého prodejce nebo výrobce. Všechny produkty by měly mít kontaktní informace pro bezpečnostní dotazy.

Závěr

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání TRIEBEL Seateru s Crimpem. Děkujeme, že dbáte na svou bezpečnost a bezpečnost ostatních.